

THE LIST PUBLISERES I DAG I *BERGENSAVISEN*

The List inneholder informasjon om 36 570 personers dødsfall innenfor eller ved Europas grenser siden 1993 som følge av ulike regjeringers migrasjonspolitik (dokumentert fram til 1. april 2019). Den er utarbeidet og oppdateres kontinuerlig av anti-diskrimineringsnettverket UNITED for Intercultural Action.

I samarbeid med Bergen Assembly 2019 distribuerer Bergensavisen The List både som innstikk og på nett i dag, 7. juni 2019. Kopier av avisen med det 48 siders innstikket vil være tilgjengelig i Bergen Assemblys lokale, Belgin, i Rasmus Meyers allé 5 i Bergen.

The List har blitt oppdatert med norske saker og oversatt til norsk av en gruppe på fem akademikere og aktivister – Kari Hagatun, Mari Norbakk, Ørjan Skaga, Cathrine Talleraas og Sunniva Vik, og er korrekturlest av An-Magritt Hanssen, Kari Hagatun and Sunniva Vik. Ved å gjøre oversettelsesprosessen kollektiv åpnet vi for en diskursiv og transformativ prosess, og utforsket mulighetene for å problematisere og reflektere rundt listeformatet og felles bearbeiding av sorg.

Distribusjonen av listen i Bergensavisen er tilrettelagt av Banu Cennetoğlu, som er medlem i Bergen Assembly 2019s kjernegruppe. Siden 2007 har Cennetoğlu i samarbeid med ulike kunstinstitusjoner lagt til rette for offentlig distribusjon av oppdaterte versjoner av listen, blant annet på plakatvegger, på offentlige transportsystemer og i aviser.

MER INFORMASJON

www.list-e.info
unitedagainstrefugeedeaths.eu

BERGEN ASSEMBLY PRESSEKONTAKT

Henriette Sölter, Kommunikasjonsleder
Emilio Sanhueza, Kommunikasjonskoordinator
press@bergenassembly.no

www.bergenassembly.no
www.facebook.com/bergenassembly
www.instagram.com/bergenassembly
www.twitter.com/bergenassembly
#bergenassembly2019